

О Т З Ы В

на автореферат диссертации Шариповой Саодат Сайдуллаевны на тему «Приставочные глаголы движения в русском языке в сопоставлении с таджикским языком», представленную на соискание учёной степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.22 - Языки народов зарубежных стран Европы, Азии, Африки, аборигенов Америки и Австралии (таджикский язык) и 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание

Работа Шариповой Саодат Сайдуллаевны на тему «Приставочные глаголы движения в русском языке в сопоставлении с таджикским языком» посвящена одной из актуальных проблем сопоставительного языкознания – сравнение и сопоставление приставочных глаголов движения русского языка и их эквиваленты в таджикском языке. Тема данного исследования, перспективы её научной разработки подтверждают тот факт, что данное научное изыскание является одной из неисследованных тем, интересной и лингвистически актуальной.

Необходимо отметить, что сопоставительное исследование разносистемных языков на нынешнем этапе развития лингвистической науки представляет большой интерес с точки зрения анализа и раскрытия специфических для каждого из них закономерностей, процессов и явлений. По этой причине типологическое рассмотрение языков в современном языкознании всё более расширяется и охватывает все структурные уровни языков.

Целью данной диссертационной работы является определение специфики экспликации категории пространства в русском и таджикском языках и выявление интегральных и дифференциальных качеств русских приставочных глаголов движения и их эквивалентов. Согласно данной цели предполагается решение необходимых и актуальных задач, которые приведены в шести пунктах и, по нашему мнению, эти задачи выполнены

на достаточно хорошем научном уровне. Это объясняет выполнение поставленной цели.

Теоретическая значимость работы, по нашему мнению, состоит в том, что описанные в диссертации наблюдения и общие выводы представляют научно-теоретическую информацию о приставочных глаголах движения в русском и таджикском языках.

Практическая ценность исследования заключается в том, что её результаты могут использоваться при составлении учебников по типологии, на лекционных курсах по грамматике данных языков, сравнительной типологии двух вышеназванных языков.

Научная новизна данного исследования состоит, прежде всего, в привлечении к лингвистическому анализу глаголов движения русского языка и их соответствий в таджикском.

Работа состоит из введения, двух глав, заключения, списка опубликованных работ.

Диссертант Шарипова С.С. доказала своим кропотливым, тщательным исследованием, что глаголы движения в русском и таджикском языках имеют свои особенности в структурном и семантическом плане.

Опубликованные статьи охватывают в достаточной степени содержание диссертационной работы.

Основное содержание диссертации отражено в опубликованных автором научных статьях, которые в достаточной степени раскрывают содержание диссертационной работы.

Но, несмотря на все положительные стороны работы в ней все же, на наш взгляд, имеется некоторое упущение:

1. В диссертации в качестве иллюстративного материала выступили произведения писателей XX века: роман таджикского писателя Джалола Икрами «Духтари оташ» и его перевод на русский язык, выполненный В.С.Смирновой; произведения М.Шолохова и их переводы на таджикский язык, выполненные Э.Муллокандовым и Шамси Собиром.

Однако, в приведенных в автореферате примерах упущены страницы из использованных произведений.

Но данное замечание ни в коей мере не влияет на содержание диссертационной работы.

Работа Шариповой Саодат Сайдуллаевны на тему «Приставочные глаголы движения в русском языке в сопоставлении с таджикским языком» является завершённым научным исследованием и отвечает требованиям, предъявляемым к кандидатским диссертациям ВАК РФ, а её автор вполне заслуживает присуждения ей учёной степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.22 - Языки народов зарубежных стран Европы, Азии, Африки, аборигенов Америки и Австралии (таджикский язык) и 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

**Профессор кафедры теории и
практики таджикского языка**

ТГПУ им.С.Айни,

д.ф.н., член корр. АН РТ

С. Рахматуллозода

Подпись С. Рахматуллозода подтверждаю

Начальник управления кадров

и специальных работ ТГПУ им. С. Айни  **Д. Назаров**



28.11.2019г.